II

(Незаконодателни актове)

РЕГЛАМЕНТИ

РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) 2021/1874 НА КОМИСИЯТА

от 25 октомври 2021 година

за поправка на текста на немски език на Регламент (ЕС) 2018/395 за определяне на подробни правила за експлоатацията на аеростати, както и за лицензирането на летателните екипажи на аеростати и на Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1976 за определяне на подробни правила за експлоатацията на планери, както и за лицензирането на летателните екипажи на планери

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Регламент (ЕС) 2018/1139 на Европейския парламент и на Съвета от 4 юли 2018 г. относно общи правила в областта на гражданското въздухоплаване и за създаването на Агенция за авиационна безопасност на Европейския съюз и за изменение на регламенти (ЕО) № 2111/2005, (ЕО) № 1008/2008, (ЕС) № 996/2010, (ЕС) № 376/2014 и на директиви 2014/30/ЕС и 2014/53/ЕС на Европейския парламент и на Съвета и за отмяна на регламенти (ЕО) № 552/2004 и (ЕО) № 216/2008 на Европейския парламент и на Съвета и Регламент (ЕИО) № 3922/91 на Съвета ([1]), и по-специално членове 23, 27 и 31 от него,

като има предвид, че:

(1) Текстът на немски език на Регламент (ЕС) 2018/395 на Комисията ([2]) съдържа грешки в част BFCL, подчаст BPL, точки BFCL.125 BPL, буква а) и BFCL.145 BPL, буква д) от приложение III, които променят смисъла на разпоредбите.

(2) Текстът на немски език на Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1976 на Комисията ([3]) съдържа подобни грешки в част SFCL, подчаст SPL, точки SFCL.125 SPL, буква а) и SFCL.145 SPL, буква д) от приложение III, като те променят смисъла на разпоредбите.

(3) Поради това текстът на немски език на Регламент (ЕС) 2018/395 и Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1976 следва да бъде съответно поправен. Поправката не се отнася за текста на останалите езици.

(4) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на комитета, създаден съгласно член 127 от Регламент (ЕС) 2018/1139,

([1]) ОВ L 212, 22.8.2018 г., стр. 1.

([2]) Регламент (ЕС) 2018/395 на Комисията от 13 март 2018 г. за определяне на подробни правила за експлоатацията на аеростати, както и за лицензирането на летателните екипажи на аеростати в съответствие с Регламент (ЕС) 2018/1139 на Европейския парламент и на Съвета (ОВ L 71, 14.3.2018 г., стр. 10).

([3]) Регламент за изпълнение (ЕС) 2018/1976 на Комисията от 14 декември 2018 г. за определяне на подробни правила за експлоатацията на планери, както и за лицензирането на летателните екипажи на планери в съответствие с Регламент (ЕС) 2018/1139 на Европейския парламент и на Съвета (ОВ L 326, 20.12.2018 г., стр. 64).

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

(не засяга българската версия)

Член 2

(не засяга българската версия)

Член 3

Настоящият регламент влиза в сила на двадесетия ден след деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 25 октомври 2021 година.

За Комисията
Председател
Ursula VON DER LEYEN